

Zmluva o dielo č. 206/2012

Zmluvné strany:

Objednávateľ: mestská časť Bratislava–Staré Mesto
Sídlo: Vajanského nábrežie č. 3, 814 21 Bratislava I
Zastúpená: PhDr. Tatiana Rosová, starostka mestskej časti
IČO: 00603147
DIČ: 20 208 04 170
Bankové spojenie: VÚB a.s., Bratislava–mesto
Číslo účtu: 1526-012/0200
E-mailová adresa: jazdec.redakcia@gmail.com

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ/autor: Jan Kralovič
Adresa: Ševčenkova 24, 851 01 Bratislava
Číslo OP:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:

(ďalej len „zhotoviteľ“)

(objednávateľ a zhotoviteľ ďalej tiež „zmluvné strany“)

Zmluvné strany v súlade so zákonom č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) sa dohodli na úprave-vzťahov vznikajúcich v súvislosti s vytvorením, použitím a šírením diela zhotoviteľa nasledovne:

I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa za podmienok dohodnutých v tejto zmluve pravidelne, riadne a včas zhotovovať pre objednávateľa dielo: **príspevok stredného rozsahu** (ďalej len „dielo“) do časopisu Jazdec – Print nástenky o súčasnom výtvarnom dianí a záväzok objednávateľa zrealizované dielo prevziať a zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu diela.
2. Príspevkom stredného rozsahu sa na účely tejto zmluvy rozumie príspevok o rozsahu 2 – 4 normostrán.
3. Dielo bude výsledkom vlastnej tvorivej duševnej činnosti zhotoviteľa.

II. Cena diela a platobné podmienky

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi za riadne a včasné vykonanie diela odplatu dohodnutú v sume: 50,- eur (slovom: päťdesiat eur). Odplata bude hradená z grantu poskytnutého objednávatel'ovi Ministerstvom kultúry SR.
2. Nárok na odmenu vzniká zhotoviteľovi splnením všetkých podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
3. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť cenu diela bezhotovostným prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.

III. Termín a miesto plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a odovzdať dielo objednávatel'ovi v termínoch ním stanovených, a to pravidelne počas vydávania periodika v roku 2012.
2. Zhotoviteľ si splní svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy **riadnym zhotovením diela, ktoré v lehote** stanovenej objednávatel'om podľa ods. 1 tohto článku **odovzdá objednávatel'ovi.**
3. Dielo sa považuje za zhotovené jeho odovzdaním objednávatel'ovi.
4. Za odovzdanie diela alebo jeho časti sa podľa tejto zmluvy považuje jeho zaslanie v elektronickom formáte na e-mailovú adresu objednávatel'a uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, príp. e-mailovú adresu dohodnutú zmluvnými stranami. Odovzdanie zhotoveného diela sa považuje za dokonané zaslaním potvrdenia objednávatel'a o jeho doručení/prijatí.
5. Zhotoviteľ odovzdá a objednávatel' prevezme riadne dokončené dielo ako celok.
6. Ak zhotoviteľ vykoná celé dielo a pripraví ho na odovzdanie pred dohodnutým termínom, objednávatel' sa zaväzuje dielo prevziať aj v skoršom termíne ponúknutom zhotoviteľom.
7. Vady diela zrejme už pri jeho preberaní musí objednávatel' reklamovať bezodkladne.

IV. Ostatné dojednania

1. Zhotoviteľ vykoná dielo na vlastné náklady a na vlastné nebezpečenstvo.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že bude zachovávať režim dôvernosti a mlčanlivosť o informáciách, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva.
3. Objednávateľ sa zaväzuje, že bude informovať zhotoviteľa bez zbytočného odkladu o všetkých skutočnostiach potrebných pre zhotoviteľa podľa tejto zmluvy a oznamovať mu včas všetky zmeny a dôležité okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na jeho činnosť podľa tejto zmluvy a zaväzuje sa poskytnúť mu potrebnú súčinnosť pri plnení jeho povinností vyplývajúcich mu z tejto zmluvy.
4. Zhotoviteľ nie je oprávnený odchyliť sa od prípadných pokynov objednávatel'a okrem prípadu, ak je to nevyhnutné v záujme objednávatel'a a ak nemôže včas dostať jeho súhlas,

ktorú skutočnosť je potrebné však hodnoverne preukázať. V opačnom prípade zhotoviteľ zodpovedá za vzniknutú škodu.

5. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonávať a zabezpečovať predmet zmluvy podľa svojich schopností a znalostí, s odbornou starostlivosťou, so zreteľom chrániť záujmy objednávateľa a poskytovať mu všetky informácie týkajúce sa zhotovenia diela.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo osobne.
7. Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie diela (uverejnenie diela v časopise Jazdec – Print nástenky o súčasnom výtvarnom dianí) v neobmedzenom rozsahu, bezodplatne, bez územného a časového obmedzenia.
8. Dielo je zverejnené jeho prvým publikovaním.
9. Zhotoviteľ vyhlasuje, že dielo je jeho pôvodným autorským dielom.
10. Zhotoviteľ vyhlasuje, že obsahom diela nebudú utajované skutočnosti, obchodné, bankové, či iné zákonom chránené tajomstvo.
11. Zhotoviteľ má právo na ochranu svojho autorstva v rozsahu autorského zákona
12. Zhotoviteľ zodpovedá za prípadné uplatňované autorskoprávne nároky tretích osôb.

V.

Trvanie a zánik zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2012.
2. Zmluvný vzťah založený touto zmluvou môžu zmluvné strany ukončiť:
 - dohodou zmluvných strán,
 - výpoveďou ktorejkoľvek zmluvnej strany,
 - odstúpením od zmluvy.
3. Zmluvné strany môžu túto zmluvu ukončiť písomnou dohodou k akémukoľvek dátumu.
4. Túto zmluvu môžu zmluvné strany vypovedať z akéhokoľvek dôvodu alebo aj bez udania dôvodu. Výpoveď musí byť písomná a musí byť doručená druhej zmluvnej strane na adresu sídla/bydliska, inak je neplatná. Výpovedná lehota je jednomesačná a začne plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po jej doručení. Zmluvné strany sa dohodli, že až do uplynutia výpovednej lehoty budú v plnom rozsahu, riadne a včas plniť záväzky z tejto zmluvy vyplývajúce.
5. Objednávateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť v prípade, ak zhotoviteľ opakovane poruší povinnosti vyplývajúce mu z tejto zmluvy alebo ak zhotoviteľ nedodrží vlastným zavinením dohodnutý termín zhotovenia diela. Zmluva v takom prípade zaniká dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.
6. V prípade, ak zmluvná strana doporučenú zásielku alebo osobne doručovanú zásielku odmietne prevziať alebo zásielku doručovanú poštou pošta vráti druhej zmluvnej strane ako nevyzdvihnutú v úložnej lehote napriek tomu, že bola zasielaná na kontaktné údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy, považuje sa zásielka za doručенú dňom, v ktorom sa zásielka vrátila ako nevyzdvihnutá, resp. nedoručená z akýchkoľvek dôvodov alebo po uplynutí tretieho dňa nasledujúceho po dni, v ktorom si adresát zásielku odmietol prevziať.



VI. Sankcie

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania so zhotovením diela v objednávateľom stanovenom termíne má objednávateľ právo požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z dohodnutej ceny diela za každý deň omeškania.
2. V prípade, ak zhotoviteľ poruší povinnosť podľa čl. IV ods. 2 tejto zmluvy, je povinný nahradiť škodu tým objednávateľovi spôsobenú, okrem prípadu, ak by preukázal, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
3. V prípade porušenia povinnosti zhotoviteľom podľa čl. IV ods. 2 tejto zmluvy je objednávateľ oprávnený uplatniť právo na úhradu sankcie – zmluvnej pokuty vo výške 1 500,- eur (slovom: jedentisícpäťsto eur), za každé porušenie zvlášť. Tým nie je dotknuté právo na náhradu škody v súlade s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
4. Na náhradu škody sa vzťahujú príslušné ustanovenia zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník (ďalej len „Občiansky zákonník“).

VII. Záverečné ustanovenia

1. Pokiaľ nie je v tejto zmluve dohodnuté inak, riadia sa právne pomery z tejto zmluvy vyplývajúce a touto neupravené príslušnými ustanoveniami autorského zákona a Občianskeho zákonníka.
2. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán výlučne formou písomných očíslovaných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, pre každú zmluvnú stranu po jednom rovnopise.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, neuzatvárajú ju v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, a na znak toho, že obsah tejto zmluvy zodpovedá ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôli, ju vlastnoručne podpisujú.

19. JÚL 2012

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Zhotoviteľ:

Objednávateľ:

.....
Jan Kralovič

.....
PhDr. Tatiana Rosová
starostka mestskej časti

